

**Yee &  
Associates, P.C.**

4100 Alpha Road  
Suite 1100  
Dallas, Texas 75244

Main No. (972) 385-8777  
Facsimile (972) 385-7766

**RECEIVED  
CENTRAL FAX CENTER**

AUG 04 2005

**Facsimile Cover Sheet**

To: Commissioner for Patents for Examiner Daniel Demelash Abebe Group Art Unit 2655	Facsimile No.: <b>571/273-8300</b>
From: Jennifer Pilcher Legal Assistant to Wayne Bailey	No. of Pages Including Cover Sheet: <b>13</b>
<p>Message:</p> <p>Transmitted herewith:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Transmittal Document; and</li> <li>Response to Office Action.</li> </ul>	
<p>Re: Application No. <b>09/753,988</b> Attorney Docket No: <b>RSW920000150US1</b></p>	
<p>Date: Thursday, August 04, 2005</p>	
<p><b>Please contact us at (972) 385-8777 if you do not receive all pages indicated above or experience any difficulty in receiving this facsimile.</b></p>	<p><i>This Facsimile is intended only for the use of the addressee and, if the addressee is a client or their agent, contains privileged and confidential information. If you are not the intended recipient of this facsimile, you have received this facsimile inadvertently and in error. Any review, dissemination, distribution, or copying is strictly prohibited. If you received this facsimile in error, please notify us by telephone and return the facsimile to us immediately.</i></p>

**RECEIVED  
OIPC/IAP**

AUG 05 2005

**PLEASE CONFIRM RECEIPT OF THIS TRANSMISSION BY  
FAXING A CONFIRMATION TO 972-385-7766.**

## IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re application of: Jones et al.

§ Group Art Unit: 2655

Serial No.: 09/753,988

§ Examiner: Abebe, Daniel Demelash

Filed: January 3, 2001

§ Attorney Docket No.: RSW920000150US1

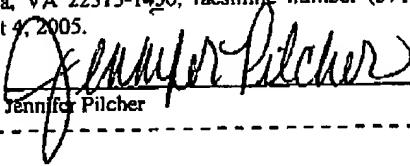
For: Method and Apparatus for  
Automated Measurement of Quality  
for Machine Translation

36736

PATENT TRADEMARK OFFICE  
CUSTOMER NUMBER**Certificate of Transmission Under 37 C.F.R. § 1.8(a)**I hereby certify this correspondence is being transmitted via  
facsimile to the Commissioner for Patents, P.O. Box 1450,  
Alexandria, VA 22313-1450, facsimile number (571) 273-8300  
on August 4, 2005.

By:

Jennifer Pilcher

**TRANSMITTAL DOCUMENT**

Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450

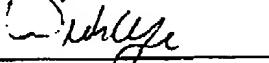
Sir:

ENCLOSED HEREWITH:

- Response to Office Action

A fee of \$400.00 is required for 2 independent claims converted from dependent form. No additional fees are believed to be necessary. If, however, any additional fees are required, I authorize the Commissioner to charge these fees which may be required to IBM Corporation Deposit Account No. 09-0461. No extension of time is believed to be necessary. If, however, an extension of time is required, the extension is requested, and I authorize the Commissioner to charge any fees for this extension to IBM Corporation Deposit Account No. 09-0461.

Respectfully submitted,



Duke W. Yee  
Registration No. 34,285  
YEE & ASSOCIATES, P.C.  
P.O. Box 802333  
Dallas, Texas 75380  
(972) 385-8777  
ATTORNEY FOR APPLICANTS

## IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re application: Jones et al.

Serial No.: 09/753,988

Filed: January 3, 2001

For: Method and Apparatus for  
Automated Measurement of Quality  
for Machine TranslationRECEIVED  
CENTRAL FAX CENTER

AUG 04 2005

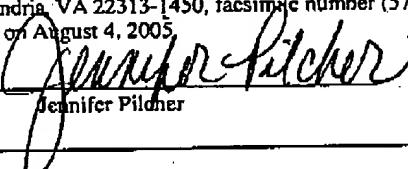
Group Art Unit: 2655

Examiner: Abebe, Daniel Demelash

Attorney Docket No.: RSW920000150US1

08/05/2005 FFANAEIA 00000060 090461 09753988  
01 FC:1201 400.00 DA

**Certificate of Transmission Under 37 C.F.R. § 1.8(a)**  
 I hereby certify this correspondence is being transmitted via  
 facsimile to the Commissioner for Patents, P.O. Box 1450,  
 Alexandria, VA 22313-1450, facsimile number (571) 273-  
 8300, on August 4, 2005.

By:   
 Jennifer Pildner

RESPONSE TO OFFICE ACTION

Commissioner for Patents  
 P.O. Box 1450  
 Alexandria, VA 22313-1450

Sir:

A fee of \$400.00 is required for 2 independent claims converted from dependent form. No additional fees are believed to be necessary. If, however, any additional fees are required, I authorize the Commissioner to charge these fees which may be required to IBM Corporation Deposit Account No. 09-0461. No extension of time is believed to be necessary. If, however, an extension of time is required, the extension is requested, and I authorize the Commissioner to charge any fees for this extension to IBM Corporation Deposit Account No. 09-0461.

In response to the Office Action dated May 11, 2005, please amend the above-identified application as follows:

**Amendments to the Claims** begin on page 2.

**Remarks/Arguments** begin on page 7.